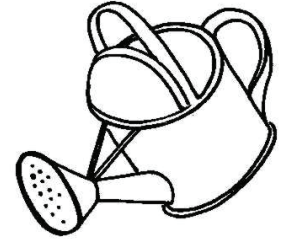


# Carta Informativa del mes de Mayo 2010

## Insectos y Jardinería

Preescolar Joyce



Queridas Familias,

Ahora que el año escolar está terminando, da mucha alegría ver como los niños han crecido emocionalmente, socialmente y físicamente. Hemos tenido un año maravilloso y extrañaremos a los niños que se van al Kindergarten en este otoño. Este mes hablaremos acerca de los jardines, insectos y seguridad durante el verano.

**El miércoles 5 de mayo:** Por favor vista a su niño/a de rojo, verde y blanco.

**Los cuestionarios de fin de año** llegarán a casa esta semana. Les agradeceremos que tome su tiempo para llenarlo. Por favor regréselo el

**Clase de 3 días:** miércoles 12 de mayo

**Clase de 2 días:** viernes 14 de mayo

Si usted prefiere, se puede llenar el cuestionario aquí en Joyce con una computadora que será disponible.

**El día de la Madre es el 9 de mayo.**

¡Un fuerte abrazo a todas las madres por el maravilloso trabajo, les deseamos un FELIZ DIA DE LA MADRE y les agradecemos por todo el estupendo trabajo que ustedes hacen día a día! El día del padre será el 20 de junio, ¡felicitemos a todos nuestros padres también! Queremos mencionarles que durante todo este año hemos podido apreciar cuan excelentes padres son y queremos desearle una maravillosa celebración en estos días.

**El miércoles 19 de mayo de 5:30 a 7:00 PM.-** Todas las familias y el personal del Preescolar Joyce tendrán un Picnic en el Veterans Park, 6335 Portland Ave, Richfield. Por favor traigan comida para compartir.

### Día de Parque en Bryant Park (Bryant y 31<sup>st</sup>)

Clase 2 días: jueves, 13 de mayo. Clase de 3 días: martes, 17 de mayo. Saldremos hacia al parque a las 10:30 AM y a las 2:30 PM.

Las familias están invitadas a participar en este día divertido y especial, en el que celebraremos la finalización de un gran año escolar. Por favor envíe ese día a su niño con zapatos deportivos (tenis) y recoja a su niño en el parque este día, si es que su niño no usa el transporte de la escuela.

**Miércoles, 12 de mayo:** Paseo hacia el boliche Bryant Lake (clase de los 3 días).

**Martes 25 de mayo (3 días) y el jueves 27 de mayo (2 días) nuestro tema será la Primavera:** Este será un día divertido en el que demostraremos nuestra creatividad celebrando la estación de primavera! Por favor trabaje con su niño/a para crear un disfraz de primavera para que lo pueda usar en la escuela. Algunas ideas de este disfraz son: una flor, insecto, mariposa, arena, Sol, arco iris. Sea creativo y diviértase. Les sugerimos que utilicen materiales reciclados para fabricar los disfraces.

Jueves, 27 de mayo 6:00-7:30PM  
Graduación de la clase de los 3 días

Las familias de las clases de los 3 días están invitadas a participar en esta graduación especial. Por favor llegue entre las 5:45-6:00 PM. El programa empezará a las 6:00 PM.

**Viernes, 28 de mayo** La Clase de los 2 días tendrá una reunión especial de fin de año. Habrá una fiesta en el salón y las familias están invitadas a participar. Por la mañana empezará a las 11:00 PM y por la tarde a las 3:15.

**Campamento de verano en español**

**(AM) 2010**

Los niños tendrán un aprendizaje divertido del español y de las tradiciones culturales a través de canciones, juegos y manualidades. Por favor avise a familiares, amigos y vecinos que estén interesados

Sesión 1 (edades 4-5 años): 7-11 junio, 9 AM-12 PM

Sesión 2 (edades 5-7 años): 14-18 de junio, 9 AM – 12PM

El costo del campamento será de \$135 por sesión. No hay becas.

### **Amable Recordatorio sobre la Ropa de Primavera**

La primavera esta aquí y es divertido ver a las niñas usar sus hermosos vestidos. Por favor, póngales a sus niñas pantalones cortos debajo de los vestidos o faldas. Tenemos muchas actividades que son realizadas en el piso. ¡Gracias! También es importante que envíen a sus niños con zapatos deportivos (tenis).

No se olvide de **revisar la caja** con la ropa u objetos que los niños dejaron olvidados.

Por favor regrese los fólder de la última semana de clases, (24—28 de Mayo) estos serán usados el próximo año.

**La Maestra Miriam** de la Clase de 3 Días no puede estar con nosotros para el fin del año por algunas razones de salud, pero estamos contentos tener nuestros amigos Nate en la mañana y Erika en la tarde.

**Visita a Minneapolis Community Technical College:** Los padres de familia y los niños de Joyce tendrán la oportunidad de realizar una visita

a MCTC quienes abren sus puertas para recibirnos y darnos la información que necesitamos para que nuestros niños vayan al College en el futuro. Se enviará más información acerca de esta visita.

Los animamos a que visiten esta página de Internet: [www.readingrockets.org](http://www.readingrockets.org). Tiene buena información para los padres en cuanto a la lectura y escritura.

Hemos tenido un año espléndido en el Preescolar Joyce! Queremos agradecerles por la tremenda ayuda recibida durante este año. Agradecemos a todos los voluntarios que nos han ayudado en la clase; a los padres que ayudaron antes, durante y después de los eventos, a los padres que ayudaron y participaron en los talleres. En general a todos aquellos que de una u otra manera hicieron que este año escolar sea un éxito. Esperamos que muchas familias regresen el próximo año. Nuestros mejores deseos para los niños que van al Kindergarten, por favor manténgase en contacto con nosotros.

Visítenos en Facebook y Twitter!

## Vocabulario del mes de Mayo

llover	to rain
plantar	to plant
regar	to water
cuidar	to take care of
mariposa	butterfly
oruga	caterpillar
insecto	insect
semilla	seed
planta	plant
flores	flowers
jardin	garden
soleado	sunny

